

1903

من وزير الإقتصاد والمالية  
إلى

الموضوع: حول النظام الجبائي لخدمات مسداة من قبل مؤسسة هولندية  
المرجع: مکتوبکم بتاريخ 21 أكتوبر 2014

لقد أفتتم بمقتضى مکتوبکم المشار إليه بالمرجع أعلاه أن معهد قام بإعداد  
عينات جينية من الحمض النووي لنوعين من البكتيريا ( ADN génomiques de deux  
souches de bactéries ) وإرسالها إلى المؤسسة الهولندية لإنجاز خدمات  
( Séquençage NGS ) عليها في إطار مشروع Genomedika والتي ستمکن من إنجاز  
بحوث ودراسات في شأنها. وطلبتكم على هذا الأساس، توضيحات حول النظام الجبائي للمبالغ  
التي يعترزم معهد تحويلها إلى الخارج مقابل خدمات ( Séquençage NGS ).

جوابا، يشرفني إعلامكم بما يلي :

I. في مادة الضرائب المباشرة

باعتبار أن خدمات ( Séquençage NGS ) تتمثل في تحديد ترتيب التسلسل في  
جزء من الحمض النووي ( déterminer l'ordre d'enchaînement dans un  
fragment d'ADN ) لتكوين معطيات سيتم استعمالها لإنجاز بحوث ودراسات في شأنها،  
فإنها تندرج تبعا لذلك في إطار الدراسات الفنية. بالتالي، تعتبر المبالغ المدفوعة بعنوانها إلى  
المؤسسة الهولندية " أنها دفعت مقابل أتاوات طبقا لأحكام الفصل 12 من  
اتفاقية تفادي الإزدواج الضريبي المبرمة بين تونس وهولندا بتاريخ 16 ماي 1995 وتخضع  
لخصم من المورد بنسبة 11% من مبلغها الخام .

ويستوجب تطبيق نسب الخصم من المورد المذكورة استظهار المؤسسة الهولندية  
" بشهادة إقامة جبائية مسلمة لها من قبل السلطات الجبائية المختصة بهولندا .

وتخفّض هذه النسبة إلى 7,5% إذا استظهرت المؤسسة الهولندية بشهادة إعفاء  
الأتاوات المدفوعة لمقيمين بتونس من الضريبة بهولندا.

كما يستوجب تحويل المبالغ المذكورة، الاستظهار بشهادة في تسوية الوضعية الجبائية.

## II. في مادة الأداء على القيمة المضافة

وفقا للاتفاقية المبرمة بين معهد [ ] والإتحاد الأوروبي والمتعلقة بتمويل برنامج "GENOMEDIKA" في إطار مشروع "ERAWIDE GM NCD Inco" وتطبيقا لأحكام العدد 16 من الجدول "أ" الملحق بمجلة الأداء على القيمة المضافة ، تنتفع بالإعفاء من الأداء المذكور الدراسة الفنية الممولة بهبة والمنجزة من قبل الشركة الهولندية قبل صدور قانون المالية التكميلي لسنة 2014.

وتقبلوا، سيدي، فائق عبارات التقدير والاحترام.

والسّلام

عن وزير الاقتصاد والمالية

وبتفويض منه

المدير العام للمؤسسات

والتشريع الجبائي

الإمضاء : حبيبة جراد اللواتي